

St. John Chrysostom Catholic Church

546 E. Florence Ave. Inglewood, CA 90301
T: (310) 677-2736 | Fax: (310) 677-0584
www.stjohnchrysostomparish.org

Administrator: Rev. Fr. Alexis Ibarra

Associate Pastor: Rev. Fr. Alfonso Abarca &
Rev. Fr. Daniel Lopez

In Residence: Rev. Fr. Gerardo Galaviz
Permanent Deacon :Deacon Roberto L. Vazquez &
Deacon Juan Villaseñor



April 23rd, 2023

Tercer Domingo de Pascua



3RD SUNDAY OF EASTER

They set out at once and returned to Jerusalem where they found gathered together the eleven and those with them who were saying, "The Lord has truly been raised and has appeared to Simon!" - Lk 24:33-34

Regresaron a Jerusalén, donde encontraron reunidos a los Once con sus compañeros, los cuales les dijeron: "De veras ha resucitado el Señor y se le ha aparecido a Simón". - Lc 24, 33-34

Excerpts from the Lectionary for Mass ©2001, 1998, 1970 CCD.
Leccionario | ©1976 Comisión Episcopal de Pastoral Litúrgica de la Conferencia del Episcopado Mexicano.

OLPI

Schedule of Masses & Services

Monday-Saturday: 8:30AM

Saturday (Sunday Vigil):
5PM

Sunday: 8:30AM &
12:30PM

Exposition of the Blessed
Sacrament:

First Friday of the month
9:00 AM

Horario de Misas y Servicios
Lunes - Viernes: 6:30PM

Domingo: 7AM, 10:30AM y
2:30PM

Exposición del Santísimo
Sacramento:

Primer Viernes del mes
7:00 PM

Confessions | Confesiones

Tuesday & Friday 7PM /
Saturday 4PM

Martes y Viernes 7PM /
Sábado 4PM

Anointing of the Sick |
Unción de los Enfermos

Call at the beginning of
serious illness or before
surgery. Por favor llame al inicio
de una enfermedad grave o
antes de una operación.

Private Prayer

The Convent Chapel is open
Monday-Friday
9AM - 6PM and Saturday
9AM - 5PM

Oracion Privada

La Capilla del Convento está
abierta de lunes a viernes
de 9AM a 6PM y los
sábados de 9AM a 5PM

Religious Education Office
Oficina de Educación
Religiosa

Monday - Thursday

4p.m. - 7p.m.

lunes a jueves de

4p.m - 7p.m.

(310) 677-2736 ext. 500
dresjc@gmail.com

St. John Chrysostom School
Escuela de San Juan
Crisóstomo

Principal/ Director: Mr.
Miguel Arizmendi

(310) 677-5868

info@stjohninglewood.org

www.stjohninglewood.org

Mass Intentions FOR THE WEEK



Saturday, April 22nd, 2023

5:00 pm Hector M. Rivera †

Sunday, April 23rd, 2023

7:00 am Agustin y Floriberto de Marcos

8:30 am All Parishioners of St. John Chrysostom

10:30 am Julia Lopez †

12:30 pm Iris Preciado

2:30 pm Juan Cobos y Antonia Lopez

Monday, April 24th, 2023

8:30 am Juan Carlos Garcia † y Prudencio de Leon †

6:30 pm Socorro † y Guadalupe Gonzalez †

Tuesday, April 25th, 2023

8:30 am Michael Gray Greer †

6:30 pm Jesus y Soledad Marquez y Familia

Wednesday, April 26th, 2023

8:30 am Jose Antonio Arredondo (Birthday)

6:30 pm 1. Miguel Ramos Cruz † 2. Consorcia Serillafrias †

Thursday, April 27th, 2023

8:30 am Juan Manuel Sanchez Corona †

6:30 pm Isabel Sanchez Ayala † & Jose Sanchez Cisneros † & Antonio Sanchez Fajardo †

Friday, April 28th, 2023

8:30 am Carlos & Nidia Jimenez

6:30 pm Paz Y Juan Tostado

Saturday, April 29th, 2023

8:30 am Polonia Garcia Lopez †

PRAY FOR THE SICK / OREMOS POR LOS ENFERMOS

Sergio Valdovinos Ramirez, Rosario Bernal, Socorro Mendoza, Alvaro Reynoso, Rosa Aguilar, Alejandro Reyes Garcia, Estphanie Torrez, Jose Cuevas, Joey Slack, Ricardo Legizamo, Francisco Aguilera, Andres Aguilera, Javier Manso, Jorge Bautista, Viviana Bautista, Rafael Aguilar, Manuel Garcia, Dolores Jauregi

† LET US PRAY FOR THE DECEASED / OREMOS POR LOS DIFUNTOS †

Ofelia Lucatel, Marcos Bernal, Jesus Leon, Maria Luisa Ramirez, Mari Loza, Guadalupe Vazquez, Candelario Reyes Lopez, Arturo Hurtado, Bartola de la Rosa, Polonia Garcia Lopez, Guadalupe Ramirez, Gilardo Gonzalez Morales, Salvador Godoy, Maria de Jesus Diaz, Isbel Nunez, David Morale, Margarita Toscano, Humberto Casas Martinez, Soledad Varela, Jose Enrique Rodriguez, Raquel Arteaga, Santos Bautista, Rafael Galvan, Aurelia Vadillo, Juanita Flores, Genoveva Ayala, Delfina Navarro, Rafael Bautista, Juvenal Retrepo, Ana Tulia Cardona

FAITH DIRECT®

Church eGiving
SIGN UP, TODAY!

We encourage all Parishioners to please consider enrolling to online giving. It makes it easy to give, anytime, anywhere. Use the QR code and/or by visiting www.faithdirect.net to enroll securely online. Our parish code is **CA955**. Or visit our website: stjohnchrysostomparish.org and click on the *Giving* menu.

Animamos a todos los feligreses que considere inscribirse para donar en línea. Hace que sea fácil de dar, en cualquier momento y en cualquier lugar. Puede escanear el Código QR y/o visitando www.faithdirect.net para inscribirse en línea de manera segura. Nuestro código parroquial es **CA955**. O visite nuestra página web: stjohnchrysostomparish.org y haga clic en el menú *Dar*.



You can scan the QR with your smartphone camera to begin your online giving

Puede escanear código QR con la cámara de su celular para empezar su donación en línea



flocknote

Receive Text Message updates from St. John Chrysostom by TEXTING **SJCINGLEWOOD** TO **84576**.

Reciba mensajes de texto para recibir notificaciones de San Juan Crisostomo. Solo mande un TEXTO a **SJCINGLEWOOD** AL **84576**



WEEKLY OFFERING / OFRENDAS SEMANAL

April 16th:	\$ 11,626.00
Faith Direct Avg (66 donors):	\$ 1,548.69
Total:	\$ 13,174.69

Last Year / Hace un año:	\$ 16,475.69
Two Years Ago / Hace dos años	\$ 10,054.19

Thank you all for your generosity!
Gracias a todos por sus contribuciones!

Sunday Reflection from the Administrator

Third Sunday of Easter

My Dear Brothers and Sisters in Christ,

Today we are invited to reflect on our lives in the light of the life, death, and resurrection of Jesus Christ. Where does what we hear and celebrate make our hearts burn? How does celebrating the Liturgy help us to know Christ's presence as clearly as those disciples did on the road to Emmaus? How do you proclaim the Good News of the Gospel in ways that invite others to live differently and come to know Christ in the breaking of our lives?

Take time to refresh the life of the Spirit that has been given you through baptism. Then witness your faith like disciples and believers throughout the ages. Be assured of my prayers for you and for your dear ones. May the good Lord bless you with wisdom, health, and peace. Please pray for me.

In Christ,

Fr. Alexis Ibarra

Reflexión Dominical del Administrador

Tercer Domingo de Pascua

Mis Queridos Hermanos y Hermanas en Cristo,

Hoy las escrituras nos invitan a reflexionar sobre nuestras vidas a la luz de la vida, muerte y resurrección de Jesucristo. ¿Dónde lo que escuchamos y celebramos hace arder nuestros corazones? ¿Cómo nos ayuda la celebración de la liturgia a conocer la presencia de Cristo tan claramente como lo hicieron aquellos discípulos en el camino a Emaús? ¿Cómo proclamamos la Buena Nueva del Evangelio de maneras que invitan a otros a vivir de manera diferente y llegar a conocer a Cristo en la fracción de nuestras vidas?

Tomen tiempo para meditar y refrescar la vida del Espíritu que se les ha dado en su bautismo. Entonces den testimonio de su fe, así como lo han hecho los cristianos en cada siglo. Cuenten siempre con mis oraciones. Que el Señor los fortalezca con sabiduría, salud y paz. Por favor, oren por mí.

En Cristo,

Padre Alexis Ibarra

Together in Mission

This year's cumulative Together in Mission goal is \$14.4M throughout all five regions. **St. John Chrysostom's Together in Mission goal is \$69,091.00.** As one Catholic community of faith, let's pray and reflect on how we can continue to help our struggling parishes and schools in the Archdiocese of Los Angeles. Thank you to all of you that donated to the 2022 campaign.

Unidos en Misión

La meta acumulativa de Unidos en Misión de este año es de \$14.4 millones en las cinco regiones, la meta de San Juan Crisóstomo es de \$69,091.00. Como una comunidad católica de fe, oremos y reflexionemos sobre cómo podemos seguir ayudando a nuestras parroquias y escuelas en dificultades en la Arquidiócesis de Los Ángeles. Gracias a todos los que donaron a la campaña 2022.

How to make a gift? / ¿Cómo hacer un regalo?

Visit/ Visite togetherinmission.org/give or use the QR code o usé el código QR or call / llame al 213-637-7672 (M-F 8 am-5 pm) to make your 2023 pledge / para hacer su promesa del 2023



EVERYDAY STEWARDSHIP - RECOGNIZE GOD IN YOUR ORDINARY MOMENTS

Mean What You Say

Missouri is known as the “Show Me” state. There seem to be differing points of view as to how this motto came into existence, but today it is said to speak of a people who operate with common sense and are not easily fooled by slick-talking or show. We would be prudent to adopt such a disposition ourselves. To be this way is not really like St. Thomas in the Gospel when he doubts what he clearly sees right in front of him. It is more about holding ourselves to a standard explained in another motto: “Say what you mean and mean what you say.”

If we claim to be Christians, disciples of the risen Jesus, then those around us should be able to tell by our actions. Can someone truly be a disciple of Jesus and not be a good steward of all he has given? Jesus makes himself known to us continually in the Holy Eucharist. When we come together to break bread at Mass, Jesus shows us his love by becoming truly present to us. He is willing to show us. What are we in turn willing to show him?

Every day, Jesus calls us to respond in some way. Our response shows whether we are who we claim: his disciples. I am pretty sure Jesus is not from Missouri, but I know he is not fooled by our half-truths and misguided intentions. He also means what he says and says what he means. Shouldn't his disciples do the same?

—Tracy Earl Welliver, MTS (LPI)

MAYORDOMÍA DIARIA - RECONOCE A DIOS EN TUS MOMENTOS ORDINARIOS

Significa lo que dices

Missouri es conocido como el estado "Muéstrame". Parece que hay diferentes puntos de vista sobre cómo nació este lema, pero hoy en día se dice que habla de un pueblo que opera con sentido común y no se deja engañar fácilmente por la cháchara o el espectáculo. Sería prudente adoptar esa disposición nosotros mismos. Ser así no es realmente como Santo Tomás en el Evangelio cuando duda de lo que ve claramente frente a él. Se trata más de atenernos a un estándar explicado en otro lema: "Di lo que quieres decir y piensa en lo que dices".

Si afirmamos ser cristianos, discípulos de Jesús resucitado, entonces los que nos rodean deberían poder reconocerlo por nuestras acciones. ¿Puede alguien ser verdaderamente un discípulo de Jesús y no ser un buen administrador de todo lo que él ha dado? Jesús se nos da a conocer continuamente en la Sagrada Eucaristía. Cuando nos reunimos para partir el pan en la Misa, Jesús nos muestra su amor haciéndose realmente presente en nosotros. Él está dispuesto a mostrarnos. ¿Qué estamos a su vez dispuestos a mostrarle?

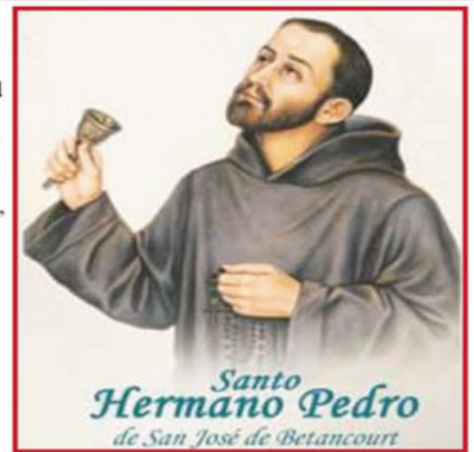
Cada día, Jesús nos llama a responder de alguna manera. Nuestra respuesta muestra si somos quienes afirmamos: sus discípulos. Estoy bastante seguro de que Jesús no es de Missouri, pero sé que no se deja engañar por nuestras medias verdades e intenciones equivocadas. También quiere decir lo que dice y dice lo que quiere decir. ¿No deberían sus discípulos hacer lo mismo?

St. Pedro de San José Betancur | April 25

Central America's first saint, St. Pedro de San José Betancur (1626-1667) was born a poor shepherd in the Canary Islands. His family lands were seized because of debt, and he worked as an indentured servant until his early adult life when Pedro left his home to travel to Guatemala. His money for the journey ran out long before he arrived. He was destitute when he did arrive and was forced to join the bread line the Franciscan Friars had for the poor.

In 1655, he joined the Third Order of St Francis. Pedro began to serve the poor, the enslaved, immigrants, abandoned children, anyone that needed him. In 1658 he was given a hut which he made into a hospital for the poor. This small start grew into a shelter for the homeless, a school for the poor, an inn for priests, and several small chapels in poor areas. He was supported by many patrons and was joined in his work by both men and women, who became the Bethlehemite Brothers and the Bethlehemite Sisters.

Pedro prayed for the souls of those in purgatory, walked through the streets of rich neighborhoods ringing a bell and calling the wealthy to repent, and ministered to prisoners. Most accounts credit him with beginning the tradition of posadas, a procession in which people representing Mary and Joseph ask for lodging from their neighbors. This tradition continues today in Mexico and Central America. Because of his work with the poor and marginalized Pedro is often referred to as the “Saint Frances of the Americas”. St. Pedro was canonized on July 30, 2002, in Guatemala City, Guatemala by Pope John Paul II.



St. Pedro de San José Betancur | April 25

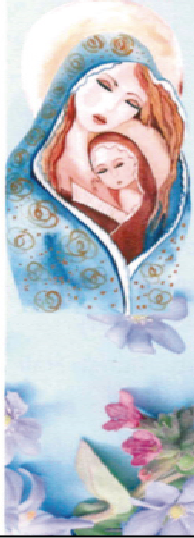
El primer santo de América Central, San Pedro de San José Betancur (1626-1667) nació como un pastor pobre en las Islas Canarias. Las tierras de su familia fueron embargadas por deudas, y trabajó como sirviente hasta su edad adulta temprana cuando Pedro dejó su hogar para viajar a Guatemala. Su dinero para el viaje se acabó mucho antes de que él llegara. Estaba en la indigencia cuando llegó y se vio obligado a unirse a la línea de pan que los frailes franciscanos tenían para los pobres.

En 1655, ingresó en la Tercera Orden de San Francisco. Pedro comenzó a servir a los pobres, a los esclavizados, a los inmigrantes, a los niños abandonados, a cualquiera que lo necesitara. En 1658 se le dio una choza que convirtió en un hospital para los pobres. Este pequeño comienzo se convirtió en un refugio para personas sin hogar, una escuela para los pobres, una posada para sacerdotes y varias capillas pequeñas en áreas pobres. Fue apoyado por muchos mecenas y se le unieron en su trabajo tanto hombres como mujeres, que se convirtieron en los Hermanos y Hermanas de Bethlehemite.

Pedro oró por las almas de los que estaban en el purgatorio, caminó por las calles de los barrios ricos tocando una campana y llamando a los ricos al arrepentimiento, y ministró a los presos. La mayoría de los relatos le atribuyen el inicio de la tradición de las posadas, una procesión en la que las personas que representan a María y José piden alojamiento a sus vecinos. Esta tradición continúa hoy en México y Centroamérica. Debido a su trabajo con los pobres y marginados, a Pedro se le conoce como la “Santa Francesa de las Américas”. San Pedro fue canonizado el 30 de julio de 2002 en la Ciudad de Guatemala, Guatemala por el Papa Juan Pablo II.

Desayuno Anual del Dia de las Madres

DOMINGO, 7 DE MAYO 2023
8AM - 11:30AM



PATROCINADO POR:
**Las Hijas Catolicas de
las Americas - Court #2658**



Costo: Adulto \$20 Niño \$10
**Para comprar un boleto, hable con una Hija
Católica o pase por la Rectoría.**

San Juan Crisostomo - Salón Parroquial
546 E Florence Avenue
Inglewood, CA 90301



CATHOLIC DAUGHTERS RAFFLE

The Catholic Daughters are hosting a raffle for a beautiful framed image of Our Lady of Guadalupe (image above). The drawing will take place at the last Sunday of May 2023. If you would like to purchase a ticket please visit the rectory office or speak with any CDA member after Mass on Sunday for more information.

RIFA DE LAS HIJAS CATÓLICAS

Las Hijas Católicas están organizando una rifa para una hermosa imagen enmarcada de Nuestra Señora de Guadalupe (imagen de arriba). El sorteo se llevará a cabo el último domingo de mayo de 2023. Si desea comprar un boleto, visite la oficina de la rectoría o hable con cualquier miembro de CDA después de la misa del domingo para obtener más información.

Annual Mother's Day Breakfast

SUNDAY, MAY 7, 2023
8AM - 11:30AM



SPONSORED BY:
**Catholic Daughter's
Court #2658**



Cost: Adult \$20 Child \$10
**To purchase a ticket please speak to a Catholic
Daughter Member or stop by the Rectoría.**

St. John Chrysostom - Parish Hall
546 E Florence Avenue
Inglewood, CA 90301

Readings of the Week / Lecturas De La Semana

Monday: Acts 6:8-15/Ps 119:23-24, 26-27, 29-30/Jn 6:22-29

Tuesday: 1 Pt 5:5b-14/Ps 89:2-3, 6-7, 16-17/Mk 16:15-20

Wednesday: Acts 8:1b-8/Ps 66:1-3a, 4-5, 6-7a/Jn 6:35-40

Thursday: Acts 8:26-40/Ps 66:8-9, 16-17, 20/Jn 6:44-51

Friday: Acts 9:1-20/Ps 117:1bc, 2/Jn 6:52-59

Saturday: Acts 9:31-42/Ps 116:12-13, 14-15, 16-17/Jn 6:60-69

Next Sunday: Acts 2:14a, 36-41/Ps 23:1-3a, 3b-4, 5, 6 (1)/1 Pt 2:20b-25/Jn 10:1-10

NEVER MISS OUR BULLETIN!

Have our bulletin emailed to you every week automatically.

Subscribe

Visit www.parishesonline.com

INFANT BAPTISMS FREE!

Here at St. John Chrysostom's we have Baptisms every first and third Saturday in Spanish and every second and fourth Saturday of the month in English. In order to encourage parents to baptize their children as soon as possible, which is what the law of the Church desires, **all fees will be waived when a baby is presented for Baptism within the first month of their birth.** The Church teaches that a child should be baptized as soon as possible after birth so please stop by the rectory to register your baby for Baptism two months before the due date. That way, after the birth, the baptism is ready to be scheduled.

¡BAUTIZOS DE INFANTES GRATIS!

Aquí en San Juan Crisóstomo tenemos Bautizos cada primer & tercer sábado en español y el segundo y cuarto sábado del mes en inglés. Con el fin de motivar a los padres a bautizar sus hijos lo más rápido posible después del nacimiento, **no se pedirá ningún donativo cuando se presenta un bebé para Bautismo dentro de su primer mes de nacimiento.** La Iglesia enseña que los niños se deben de bautizar lo más rápido posible después de nacer así que, por favor, pase por la rectoría a inscribir su bebe para Bautismo dos meses antes de la fecha de nacimiento. En esta manera, después del nacimiento el bautismo se puede programar.

PARISH MINISTRIES & ORGANIZATIONS MINISTERIOS PARROQUIALES Y ORGANIZACIONES

Nocturnal Adoration of the Blessed Sacrament | *Adoración Nocturna del Santísimo Sacramento*

Jose Rivas
(310) 612 - 1315

Altar Servers | *Monaguillos*

Rectory Office
(310) 677 - 2736

Armada Blanca

Estela Gallegos
(424) 646 - 0525

Bereavement Ministry | *Ministerio de Dolientes*

Berta Hernández
(310) 677 - 2736

Caminando con Jesús | Walking with Jesus

Maria Domínguez
(424) 223 - 1997

Catholic Daughters of the Americas | *Hijas Católicas de las Américas*

Clara Harris (310) 242 - 0028

Cursillo de Cristiandad

Adán & Carmen Reyes
(310) 753 - 7300

Escuela de Evangelización

Javier Santiago
(323) 396 - 6374

Escuela de la Cruz

Guadalupe Lujano
(310) 431 - 8476

Extraordinary Ministers of Holy Communion | *Ministros Extraordinarios de la Sagrada Comunion*

(eng) Elizabeth Silverio
(714) 872 - 0603

(spa) Rosa Hernandez
(424) 222 - 2090

Extraordinary Ministers of Holy Communion to the Sick | *Ministros Extraordinarios de la Sagrada Comunion a los Enfermos*

Deacon Juan Villaseñor
(310) 677-2736

Grupo de Oración Sagrada Familia

Sr. y Sra. Raynaldo Ramirez
(310) 991 - 8441

Guadalupe Society | *Sociedad Guadalupana*

Alberto Salgado
(310) 944 - 0187

Guardians of Virtue

Denise Gomez
(323) 403 - 8006

Holy Family Living Faith Prayer Group

Ruben Sainz
(310) 462 - 9111

Jóvenes para Cristo | Young Adults for Christ

Alejandro Sanchez
(805) 890 - 5493

Lucila Ceja

(310) 671 - 6856

Knights of Columbus | Caballeros de Colón

(spa) Jesus Baron
(323) 334 - 6915

(eng) Hector Gutierrez
(310) 677 - 2716

Lectors | Lectores

(spa) Luis Pajuelo
(310) 703 - 2327

(eng) Linda Lewis
(310) 419 - 6299

Legion of Mary | Legión de María

Teresa Silva
(310) 673 - 9421

Marriage Encounter | Encuentro Matrimonial

Juan & Irene Pérez
(310) 672 - 8238

(310) 259 - 7026

Natural Family Planning | Planificación Natural de Familia

(spa) Miguel Moreno
(310) 748 - 4805

Prayer Group | Bible Study

Judith Nunez
(424) 456 - 7735

Pro-Life Committee | Comité de Pro-Vida

(eng) Patty Robledo
(310) 895 - 6261

Society of St. Vincent de Paul | Sociedad de San Vicente de Paul

Niccolo Rosselli
niccolorosselli@me.com

St. Margaret's Center | Centro de Santa Margarita

10217 S Inglewood Avenue
Lennox, CA 90304

(310) 672 - 2208

Safeguard the Children | Protegiendo los niños

Velia Vasquez
(310) 677 - 0168

3801 West Manchester Boulevard
 Inglewood, California 90305
 Located On the Grounds of
 Inglewood Park Cemetery
 Every Thing In One Convenient Location

INGLEWOOD

(310) 412-6811

Serving All Cemeteries

Cemetery Mortuary

FD# 1101



**Ciudad de Inglewood NUEVO
 Departamento de Protección de la Vivienda**

¿QUÉ ES LA PROTECCIÓN DE LA VIVIENDA?

El Departamento de Protección de la Vivienda fue creado por el Consejo de la Ciudad de Inglewood de conformidad con la Ley de la Asamblea 1482 que fue establecida por el Estado de California en 2019. El departamento fue promulgado para abordar específicamente las preocupaciones de los habitantes de la ciudad de Inglewood que alquilan, mediante la supervisión de las regulaciones para el aumento de los alquileres y las protecciones de desalojo por causa justa descritas en la Ordenanza N° 21-09 (Ordenanza de Protección de la Vivienda).

¿QUÉ ES EL REGISTRO?

El Departamento de Protección de la Vivienda pondrá en marcha un sistema de registro residencial en línea que obligará a **todos los propietarios y arrendadores** con dos (2) o más unidades en una parcela y/o propiedades de un Fideicomiso de Inversión Inmobiliaria (REIT), Corporación, o Sociedad de Responsabilidad Limitada (LLC), registrar su propiedad **independientemente de si se utiliza como alquiler o no.**

¿TENGO QUE REGISTRAR MI VIVIENDA SI NO LA UTILIZO COMO ALQUILER?

A partir del 9 de Diciembre de 2021, se canceló el registro obligatoria requerida para Viviendas Unifamiliares y Condominios que no son propiedad de un Fideicomiso de Inversión Inmobiliaria, Corporación, o LLC.

¿QUIÉN TIENE QUE REGISTRARSE?

PROPIEDADES RESIDENCIALES con dos o más unidades en una parcela y/o propiedades de un Fideicomiso de Inversión Inmobiliaria, Corporación o LLC, deben registrarse a través del Sistema de Registro Residencial Inglewood en línea, independientemente de si se utiliza como alquiler o no. Hay un número de tipos de propiedad que están exentos de pagar las tasas de registro; sin embargo, **la exención está supeditada al registro oportuno.** Los tipos de propiedad exentos son los siguientes:

1. Dúplex ocupados por el propietario (2 unidades residenciales en una parcela) siempre que el propietario haya establecido la residencia antes de que el inquilino ocupe la otra unidad, y la residencia del propietario sea continua.
2. Vivienda que ha sido expedido un certificado de ocupación en los 15 años anteriores a partir de la fecha actual.
3. Propiedades/Unidades cuyos alquileres sean inferiores al 70% del Valor Justo del Mercado.
4. Desarrollos de Vivienda Asequible con escrituras restringidas.

¿CUÁNDO TENGO QUE REGISTRAR MI PROPIEDAD?

El año fiscal del programa es el 1 de Octubre a Septiembre 30. Para el año inicial (1 de Octubre de 2021 - 30 de Septiembre de 2022), el Concejo Municipal retrasó la fecha de registro hasta el 7 de enero de 2022. El Registro Residencial de Inglewood estará abierto en línea a los propietarios y arrendadores de propiedades a partir del 7 de Enero de 2022 hasta el 31 de Marzo de 2022.

Tenga en cuenta que no se aplicarán las tarifas de registro para todas las propiedades registradas del 7 de Enero de 2022 al 31 de Marzo de 2022.

¿POR QUÉ DEBO PAGAR LAS TARIFAS DE REGISTRO?

Las tasas se imponen a las propiedades residenciales que se rigen por la Ordenanza de Protección de la Vivienda, cuyo objetivo es recuperar los costos razonables de la Ciudad asociados a la aplicación de sus regulaciones de protección de la vivienda, tal y como se describe en el capítulo 8 (Artículos 9 y 10) del Código Municipal de Inglewood, y los programas de inspección relacionados. **Se renunciarán a las tasas de todas las propiedades residenciales registradas con éxito entre el 7 de enero de 2022 y el 31 de marzo de 2022.**

PARA MÁS INFORMACIÓN, PÓNGASE EN CONTACTO CON NOSOTROS:
 TELÉFONO: (310) 412-4330
 PÁGINA WEB: WWW.CITYOFINGLEWOOD.ORG
 EMAIL: HOUSINGPROTECTION@CITYOFINGLEWOOD.ORG

¡IMPORTANTE!
 Por precaución, y en interés de la salud y la seguridad pública, el Departamento de Protección de la Vivienda de la Ciudad de Inglewood ha cancelado todos los Talleres de Registro Residencial programados hasta nuevo aviso.

ADT-Monitored Home Security

Get 24-Hour Protection From a Name You Can Trust

- Burglary
- Fire Safety
- Flood Detection
- Carbon Monoxide



SafeStreets

833-287-3502



SHORT STAFFED?

Place an ad here to find new local talent for your business.



CALL 800-950-9952

BELLANTE REALTY

Serving Parishioners for Over 50 Years

For Free Estimate of Value

Call (310) 671-6187

Protecting Seniors
 Nationwide



Medical Alert System

\$29.95/Mo. billed quarterly

- One Free Month
- No Long-Term Contract
- Price Guarantee
- Easy Self Installation



Call Today! Toll Free 1.877.801.8608



**CATHOLIC
 CEMETERIES
 & MORTUARIES**

EVERLASTING FAITH. EVERLASTING LIFE.

*A ministry of the Church
 serving the faithful.*

Learn about our 11 locations in
 Los Angeles, Ventura and
 Santa Barbara counties

CatholicCM.org



For ad info. call 1-800-950-9952 • www.4lpi.com

St. John Chrysostom Church, Inglewood, CA

B 4C 05-4020



**Vacaciones
"All Inclusive" a
Mexico, El Caribe
y Europa**

*Especialistas en Tierra Santa
con guías en Español*



310.623.8687

227 W. Manchester Blvd., Inglewood, CA
est32039800-40



RAH

REALTY & INVESTMENTS

Buy & Sell
Specializing in Single
Family Homes &
Multi-Units
Parishioner for
Over 43 Years

Serving the Real Estate Community for Over 30 Years

RUTH A. HAYLES
BROKER/REALTOR

DRE 00842547

213-878-1862

rah@rahrealtyinvestments.com
www.ruth-hayles-rahrealty.com



SUBSCRIBE

NEVER MISS OUR BULLETIN!

Have our bulletin
emailed to you
every week.



Visit www.parishesonline.com

catholicmatch[®]
California



CatholicMatch.com/myCA

If You Live Alone You Need MDMedAlert!

24 Hour Protection at **HOME** and **AWAY!**

- ✓ Ambulance Solutions as Low as **\$19.95** a month
- ✓ Police ✓ Fire
- ✓ Friends/Family **FREE Shipping**
FREE Activation
NO Long Term Contracts



This Button SAVES Lives!
As Shown GPS,
Lowest Price Guaranteed!



CALL NOW! 800.809.3352

MDMedAlert
Safe-Guarding America's Seniors Nationwide!
GPS Tracking w/Fall Detection
Nationwide, No Land Line Needed
EASY Set-up, NO Contract
24/7 365 Monitoring in the USA



Lighthouse

Memorials & Receptions

TRADITIONAL FUNERALS

CREMATION

PRE-PLANNING

New name, same ownership.

McCormick Center - Inglewood FD 292

310-792-7599 • LAfuneral.com



FREE
AD DESIGN

with purchase
of this space

CALL
800-950-9952



For ad info. call 1-800-950-9952 • www.4lpi.com

St. John Chrysostom Church, Inglewood, CA

A 4C 05-4020